



People and ideas for innovation in healthcare

Раскрытие информации о передаче ценностей в пользу специалистов и организаций здравоохранения.

Сопроводительная записка с описанием методики, использованной при подготовке данных 2018 года для раскрытия в 2019 году.

ИНН 7707567622, КПП 770701001

Юр. адрес: 127055, г. Москва, ул. Лесная, 43

Содержание.

1. Введение. Позиция Компании Къези	3
2. Основные положения	4
2.1. Дата передачи ценностей	4
2.2. Международные мероприятия.....	4
3. Иные аспекты раскрытия. Соглашение на раскрытие данных	4
3.1. Сбор согласий на раскрытие данных.	4
3.1.1. Специалисты здравоохранения.....	4
3.2. Процесс отзыва согласий на раскрытие данных.....	5
3.3. Процесс обработки запросов от получателей ценностей.....	5
4. Форма раскрытия.....	5
4.1. Сроки публикации данных.....	5
4.1.1. Дата публикации данных.....	5
4.1.2. Хранение данных.....	5
4.2. Языковый формат данных.....	6
5. Финансовые аспекты раскрытия.....	6
5.1. Валюта.....	6
5.2. Налог на добавленную стоимость (НДС) и другие налоги.....	6

1. Введение.

Позиция Компании Къези.

Сотрудничество фармацевтических компаний с организациями и специалистами здравоохранения уже на протяжении многих лет является движущей силой в развитии диагностики, лечения и профилактики заболеваний, повышении качества лечения пациентов и развитии инновационной медицины. Медицинские организации и их работники делятся с представителями фармацевтической отрасли независимыми профессиональными знаниями, основанными на их клиническом опыте и практике лечения заболеваний. Кроме того, непосредственно контактируя с пациентом на регулярной основе, специалист здравоохранения может обладать бесценными экспертными данными, полученными в ходе анализа результатов лечения и применения той или иной терапии.

Безусловно, консультационные услуги, оказываемые фармацевтическим компаниям специалистами и организациями здравоохранения должны быть должным образом компенсированы. Принципы Кодекса надлежащей практики Ассоциации Международных Фармацевтических Производителей (AIPM), положения главы №7 «Раскрытие информации о передаче ценностей в пользу специалистов и организаций здравоохранения», призваны обеспечить прозрачность сведений относительно природы и уровня взаимодействия со специалистами и организациями здравоохранения. Данная инициатива предоставит больше возможностей для понимания основы сложившихся взаимоотношений, повысив, тем самым, доверие общественности к фармацевтической индустрии.

Являясь членом AIPM в России, а также полноправным корпоративным членом Европейской федерации фармацевтической промышленности и ассоциации (EFPIA) на уровне группы компаний Къези, мы поддерживаем инициативу AIPM по раскрытию выплат в адрес специалистов и организаций здравоохранения. Вся представленная информация собрана и опубликована в соответствии со всеми требованиями российского законодательства и применимыми нормативными документами Ассоциации.

Этические ценности и стандарты ООО «Къези Фармасьютикалс» (далее – «Къези») полностью совпадают с позицией обоих ассоциаций, EFPIA и AIPM, в том, что инициатива по раскрытию данных о выплатах будет способствовать повышению взаимной ответственности и этичности взаимодействия между фарминдустрией и медицинским сообществом и, в конечном счете, будет служить интересам пациентов и росту взаимного доверия в глазах общества.

Публикация данных обо всех случаях передачи ценностей для Къези является возможностью продемонстрировать свою приверженность стандартам и принципам, лежащим в основе Кодекса надлежащей практики AIPM, а также требованиям о необходимости раскрытия информации о ценностях EFPIA.

Задача настоящей сопроводительной записки состоит в том, чтобы объяснить подход Къези к раскрытию данных о передаче ценностей.

В целом, подход Компании Къези к раскрытию информации характеризуется двумя основными принципами:

(1) Ответственность компаний, входящих в состав группы Компаний Къези, за представление достоверных данных, их сбор и консолидацию на региональном уровне.

Все компании, входящие в состав группы Компаний Къези, должны обеспечить сбор и проверку точности данных об осуществленных ими фактах передачи ценностей.

Юридическое лицо, публикующие данные о выплатах по России:

ООО «Къези Фармасьютикалс» (далее – «Къези»).

Адрес: Российская Федерация, 127015, г. Москва, ул. Вятская, д.27, стр. 13

В России публикация информации осуществляется на официальном корпоративном интернет – сайте www.chiesi.ru

(2) Соответствие действующему законодательству и требованиям Ассоциации.

Требования Ассоциации (AIPM и EFPIA) распространяются на все компании, входящие в состав группы компаний Къези, в полном объеме, если это не противоречит локальным законодательным положениям.

2. Основные положения.

2.1. Дата передачи ценностей.

2.1.1. При раскрытии передач ценностей за 2016 год, осуществленном согласно требованиям AIPM в 2017 году, передача ценностей представляла собой платеж, и в отчете за 2016 год дата передачи ценностей соответствует дате оплаты, а именно дате, когда средства были переведены на банковский счет получателя ценностей.

2.1.2. При раскрытии передач ценностей за 2017 год осуществляется согласно требованиям AIPM и настоящей Сопроводительной записке, дата передачи ценностей представляет собой дату возникновения расходов в бухгалтерском учете, а не дату, когда фактически была произведена оплата.

2.1.3. При раскрытии передач ценностей за 2018 год, осуществляется согласно требованиям AIPM и настоящей Сопроводительной записке, как в отношении ценностей, переданных в адрес специалистов здравоохранения, так и в отношении организаций здравоохранения применялся метод начисления.

2.1.4. В случае, если в отчетном периоде имели место несколько начислений для передачи ценностей одному специалисту здравоохранения или организации здравоохранения, в отчете приводится общая сумма по таким начислениям.

2.1.5. Если передачи ценностей относятся к долгосрочным отношениям, то публикуются данные о передачи ценностей, соответствующих отчетному периоду.

2.2. Международные мероприятия.

2.2.1. Компания Къези прилагает максимальные усилия для сбора и предоставления данных обо всех фактах передачи ценностей специалистам и организациям здравоохранения, следуя всем требованиям, предъявляемым к финансовой отчетности, для достижения прозрачности и полноты публикуемых данных.

2.2.2. Публикация данных той или иной стороной зависит от адреса регистрации организации здравоохранения или адреса основного места ведения практики специалиста здравоохранения.

3. Иные аспекты раскрытия. Согласие на раскрытие данных

3.1. Сбор согласий на раскрытие данных.

3.1.1. Специалисты здравоохранения.

Къези приложило все усилия, чтобы обеспечить максимальный уровень раскрытия данных о выплатах в адрес специалистов здравоохранения на индивидуальной основе, с соблюдением норм действующего законодательства о защите персональных данных.

Раскрытие данных о передаче ценностей в пользу специалистов здравоохранения с идентификацией получателей публикуется только после получения согласия на индивидуальное раскрытие. Если такое согласие не было получено, то данные раскрываются в общей форме.

3.2. Процесс отзыва согласий на раскрытие данных.

Согласие на раскрытие данных на индивидуальной основе может быть отзвано специалистом здравоохранения в любое время, до и после публикации отчета с информацией о выплатах:

- При отзыве соглашения на раскрытие на индивидуальной основе до момента публикации, данные будут представлены в общем виде.
- При отзыве согласия на раскрытие на индивидуальной основе после публикации отчет с информацией о выплатах будет изъят из открытого доступа. Сведения о выплатах в адрес идентифицируемого получателя будут перемещены в графу с общей суммой выплат, и обновленная версия отчета будет опубликована вновь.

3.3. Процесс обработки запросов от получателей ценностей.

Все запросы или оспаривание данных, отзыв согласий на раскрытие информации на индивидуальной основе, обрабатываются на локальном уровне, то есть Къези. В случае, если специалист или организация здравоохранения считают, что какие-либо представленные данные неточны или раскрытие сведений должно быть произведено на общей основе, специалист или организация здравоохранения должны связаться с Къези.

Къези обязуется разрешить все запросы и, если необходимо, внести изменения в ранее опубликованный отчет, в течение 30 (тридцати) дней с момента получения запроса.

4. Формат раскрытия

4.1. Сроки публикации данных.

4.1.1. Дата публикации данных

Публикация данных о выплатах для Российской Федерации производится в период до 30 июня, согласно требованиям АИРМ.

Опубликованная информация остается в открытом доступе как минимум 3 года после ее первого раскрытия, за исключением случаев, когда (i) более короткий период требуется в соответствии с

нормами действующего законодательства о защите персональных данных, или другими нормами национального права, или (ii) согласие получателя, относящееся к определенному раскрытию информации, отзвано.

4.1.2. Хранение данных

Къези хранит соответствующую документацию по осуществленному раскрытию в течение 5 (пяти) лет после окончания соответствующего отчетного периода, в соответствии с положениями Кодекса надлежащей практики AIPM.

4.2. Язык публикации данных

Публикация данных осуществляется на русском языке.

5. Финансовые данные

5.1. Валюта

Информация о выплатах будет представлена в рублях.

5.2. Налог на добавленную стоимость (НДС) и другие налоги

Передачи ценностей в адрес организаций здравоохранения включают в себя НДС.

Передачи ценностей в части платежей за оказание услуг и консультирование в адрес специалистов здравоохранения включают НДФЛ.

Передачи ценностей в части покрытия расходов на проезд и проживание в адрес специалистов здравоохранения связаны исключительно с оказанием Услуг по заключенным договорам и производятся Къези в целях обеспечения возможности оказания Услуг. Оплата расходов на проезд и проживания в адрес специалистов здравоохранения не приводит к образованию дохода в натуральной форме и не облагается НДФЛ.